

GIUSEPPE LIBASCI

Freelance Translator Graduate of Linguistic Mediation Master's Degree in International Communication and Cooperation

CONTACTS

Mobile: + 39 3392804884

Email: giuseppelibasci98@gmail.com

DATE OF BIRTH

25.08.1998

SKILLS

- Communicative and lingustic skills
- $\bullet \quad \text{IT and digital skills} \\$
- · Projectual and organisational skills
- Team-working
- · Accuracy and thoroughness

LANGUAGES

Italian: native speaker English: advanced German: advanced

CERTIFICATIONS



HTTP://WWW.RWS.COM/CERTIFIED/BA2A854A-A9A4-4C20-81F0-EBCE52600885

EDUCATION

Master's Degree (EQF 7) in Modern Languages for International Communication and Cooperation

Università degli studi di Padova (Veneto, Italy)

October 2021 - present

Areas of study:

English Language and Translation; German Language and Translation; Methods, Techniques, and Techniques for Translation; Applied linguistics; Didactics of Foreign Languages; Theories and Techniques of Communication; Psychology of Communication and Decision-making Processes; Traditional and Experience Marketing; Social and Non-Profit Communication and Advertising; Touristic Communication; Digital Market Private Law; Gender Studies

Thesis: "Digital Platform Contract Theories: 'Unjust Enrichment' Through Personal Data Sharing" (Subject: Digital Law)

Erasmus+ Programme

Leopold-Franzens Universität Innsbruck (Austria)

September 2022 - February 2023

6-month scolarship in the departments of *Translationswissenschaft* and *Sprachwissenschaft und Kommunikation*.

Relevant areas of study: DE-EN Translation in the fields of Advertising, Tourism, Economics, and Statistics; DE-IT Translation in the fields of Advertising, Tourism, Gastronomy, Journalism; Economics, and Statistics; Linguistics and Pragmatics applied to Italian and German Touristic Communication

Erasmus+ Programme

Westfälische Wilhelms-Universität Münster (Germany)

September 2019 - March 2020

7-month scolarship in the departments of *Anglistik* and *Germanistik*.

Relevant areas of study: German Language and Phonetics (diction); English Cultural and Literary studies

Bachelor's Degree (EQF 6) in Foreign Languages and Literature -

Intercultural Studies

Curriculum: Linguistic Mediation and Didactics of Italian as non-native language Università degli Studi di Palermo (Sicily, Italy)

October 2017 - March 2021

Final grade: 110 out of 110

Areas of study: English Language, Lingustics, Translation, Literature, and Culture; German Language, Lingustics, Translation, Literature, and Culture; General Linguistics and Glottology; Didactics of Italian as non-native language; Sociology; Etno-anthropological and Historical Studies; Public and Market Communication Theories and Techniques; Fundamentals of Economics and Management

Thesis: "WW1 as a Nationalistic Triumph for the German Culture: an 'Apolitical' Representation by Thomas Mann" (Subject: German Culture and Literature)

High-school Diploma (EQF 4) of Scientific Lyceum

Liceo Scientifico Enrico Fermi (I.S.S.S. Tommaso Fazello) (Menfi, Sicily, Italy)

2012-2017

Final grade: 100 out of 100

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Freelance Translator

Semptember 2023 - present

Translation from and to Italian, German, and English

Professor's Assistant

Sprachenzentrum - Westfälische Wilhelms-Universität Münster (Germany)

October 2019 - February 2020

Assistant to Professor of the Italian as a Foreign Language Course for German university students 'Sprachkompetenz B1'. Provided support for lessons aimed at developing active communication skills in Italian and during examinations. Responsible for tutoring and extracurricular activities.